

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 1 - 15 To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE <div style="text-align: right;">CMR</div> <p style="font-size: small;">This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)</p> <p style="font-size: small;">Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)</p>																																									
Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center;">ELGIOBIAN</div>																																									
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD 185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU Busan 46758 KR		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																									
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu <div style="text-align: center;">Busan</div> Country / Pays <div style="text-align: center;">Südkorea</div>		18 Carrier's reservations and observations Réerves et observations des transporteurs CAR-S*3896 - Packaging components: cardboard parts PAP20, wooden pallet FOR50, packaging tape PP5, VCI bag LDPE4, envelope for label LDPE4, straps PET1																																									
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise <div style="font-size: small; text-align: right;">Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno</div> Place / Lieu <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div> Date / Date <div style="text-align: center;">14.01.2025</div>		5 Attached documents Documents annexés <div style="text-align: center;">Warenbegleitschein-Nr.: 314050</div>																																									
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis																																									
8 Method of packaging Mode d'emballage		9 Nature of the goods Nature de la marchandise																																									
10 Statistic number No. Statistique		11 Gross weight kg Poids brut kg																																									
12 Volume m ³ Cabage m ³		21 + 22																																									
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7333412</td> <td>703010</td> <td>320104246R 2510002418-008</td> <td>124</td> <td>PC</td> <td>31</td> <td>Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO</td> <td>9.562,880 8.506,400</td> </tr> <tr> <td>7333414</td> <td>703010</td> <td>320109538R 2510002409-012</td> <td>164</td> <td>PC</td> <td>41</td> <td>Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO</td> <td>12.647,680 11.250,400</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>Total Wt.Kg/Net Wt.KG</td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td style="text-align: center;">72</td> <td style="text-align: center;">22.210,560/19.756,800</td> </tr> </tbody> </table>		Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7333412	703010	320104246R 2510002418-008	124	PC	31	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	9.562,880 8.506,400	7333414	703010	320109538R 2510002409-012	164	PC	41	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	12.647,680 11.250,400	Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG							72	22.210,560/19.756,800	13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: MSKU9560439 Seal No: 3886730	
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																				
7333412	703010	320104246R 2510002418-008	124	PC	31	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	9.562,880 8.506,400																																				
7333414	703010	320109538R 2510002409-012	164	PC	41	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	12.647,680 11.250,400																																				
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG																																				
						72	22.210,560/19.756,800																																				
14 Reimbursement/Remboursement		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions																																									
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement		20 Special agreements Conventions particulières																																									
Free / Franko Not free / Non Franco <div style="text-align: center;">Free carrier</div>		24 Goods received Réception des marchandises Date on/le _____ 20____																																									
21 Printed on Etablie a <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div>		23 <div style="text-align: center;">XA164HC</div> Signature and stamp of the carrier Signature et timbre de transporteur																																									
22 In nome e per conto del mittente Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Bari) Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur		24 Goods received Réception des marchandises Date on/le _____ 20____ Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																																									
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From To km		25 Information to determine the tariff removal with border crossings Palett sender / Expéditeur des palettes Type Number No exchange Exchange Euro-Pallet Box pallet Simple pallet Palett receiver / Destinataire des palettes Type Number No exchange Exchange																																									
26 Carriers contractor		27 Off. Characteristic Load capacity in KG Car Trailer																																									
27 Off. Characteristic Load capacity in KG Car Trailer		Receiver confirmation / date / signature Driver confirmation / date / signature																																									
28 Used Gen Nr <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EC <input type="checkbox"/> CEMT																																											



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: 248689908

Container: MSKU9560439

Seal: 3886730

Date: 14/01/2025

**RECEIVER RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD / 185 SHINHO – DONG,
KANGSEO-GU / BUSAN 46758**

DELIVERY NOTE: 7333412, 7333414 Date 14/01/2025

INVOICE NUMBER: 0530109346, 0530109347 Date 14/01/2025

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510002409-012 / 2510002418-008

Customer Reference : 320109538R / 320104246R

QUANTITY: 288 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 72 PCS

GROSS WEIGHT 22.210,56 Kg

NET WEIGHT 19.756,80 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Expandable packaging (Carton on Pallet)

Empty weight: 34,8kg

Dimensions: 132 cm x 115 cm x 59 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 A: 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 A: 00:00

42682

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79904707	4	LEZ019IE	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806780	4	LEZ019IF	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806758	4	LEZ019IG	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806723	4	LEZ019IH	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806827	4	LEZ019II	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025
ARRIVEE LE: 14.01.2025

A: 08:58
A: 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806746	4	LEZ019IJ	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806742	4	LEZ019IK	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806897	4	LEZ019IL	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806831	4	LEZ019IM	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806710	4	LEZ019IN	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.J Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	GTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806608	4	LEZ019IO	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806584	4	LEZ019IP	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806692	4	LEZ019IO	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804363	4	LEZ019I1	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79806551	4	LEZ019I2	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804187	4	LEZ01913	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804366	4	LEZ01914	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803759	4	LEZ01915	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804023	4	LEZ01916	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804178	4	LEZ01917	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758

01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804186	4	LEZ01918	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803766	4	LEZ01919	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803761	4	LRZ3469W	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803811	4	LRZ3469X	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79804067	4	LRZ3469Y	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horfeur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803698	4	LRZ3469Z	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803734	4	LRZ346A0	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803742	4	LRZ346A1	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803757	4	LRZ346A2	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79789716	4	LRZ346A3	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

LIEU DE TRANSIT

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803640	4	LRZ346A4	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803668	4	LRZ346A5	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803667	4	LRZ346A6	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79789656	4	LRZ346A7	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79789657	4	LRZ346A8	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79789676	4	LRZ346A9	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79803634	4	LRZ346AA	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79903017	4	LRZ346AB	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79903029	4	LRZ346AC	
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79902446	4	LRZ346AD	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7333414

DATE: 14.01.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
01248C

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 14.01.2025 **A:** 08:58
ARRIVEE LE: 14.01.2025 **A:** 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 007 IT 703010	320109538R	4	PCE	CAR-S*3896	1	79902489	4	LRZ346AE	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I.Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 12.648 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 41
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA164HC
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 703010



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

RENAULT SAS
API: CSP ACH 0 01
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT
FRANKREICH

Ship-to address
RENAULT SAMSUNG MOTORS CO LTD
61
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 46758
SÜDKOREA

Loading station: 01248C

Invoice / Repeated Printout of 14.01.2025

Invoice no. / Date: 530109347 / 14.01.2025
Services rendered: 14.01.2025
Purch. ord. no.: 703010
Purchase Date:
Supplier's no.: 00255661
Delivery no. / Date: 7333414 / 13.01.2025
Order no. / Date: 1174649 / 17.12.2024
Supplier Delivery Note: 0007333414
Customer no.: 10006847
Consignee: 30007552
01 Serie
Your VAT-ID: FR66780129987
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 12.647,680 KG Net weight 11.250,400 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Sender:

Magna PT S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002409-012		BVA ASS DW5 007				
	Customer material no. 320109538R Item 1						
		4 PC		1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000011	2510002409-012		BVA ASS DW5 007				
	Customer material no. 320109538R Item 1						
		4 PC		1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
	Order 1174650 from 17.12.2024						
000012	2510002409-012		BVA ASS DW5 007				
	Customer material no. 320109538R Item 1						
		4 PC		1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
2

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000013	Order 1174651 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000014	Order 1174652 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000015	Order 1174653 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000016	Order 1174654 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000017	Order 1174655 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000018	Order 1174656 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000019	Order 1174657 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000020	Order 1174658 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
3

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000021	Order 1174659 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 1	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000022	Order 1174660 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000023	Order 1174671 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000024	Order 1174672 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000025	Order 1174673 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000026	Order 1174674 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000027	Order 1174675 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000028	Order 1174676 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
4

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000029	Order 1174677 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000030	Order 1174678 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000031	Order 1174679 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000032	Order 1174680 from 17.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000033	Order 1179892 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000034	Order 1179893 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000035	Order 1179894 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000036	Order 1179895 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
5

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000037	Order 1179896 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000038	Order 1179897 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000039	Order 1179898 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000040	Order 1179899 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000041	Order 1179900 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000042	Order 1179901 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000043	Order 1179902 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000044	Order 1179903 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4	BVA ASS DW5 007 PC	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
6

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000045	Order 1179904 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000046	Order 1179905 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000047	Order 1179906 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000048	Order 1179907 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000049	Order 1179908 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						
000050	Order 1179909 from 31.12.2024 2510002409-012 Customer material no. 320109538R Item 3	4 PC	BVA ASS DW5 007	1.318,75	EUR	1 PC	5.275,00
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

RENAULT SAS
1 Avenue du Golf
78084 GUYANCOURT

Date/Doc. no.
14.01.2025 / 530109347

Page
7

Order 1179910 from 31.12.2024

Total items			216.275,00
Value Added Tax	0,000 %	216.275,00	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			216.275,00
Final amount in local currency EUR			216.275,00

Terms of payment: Up to 2025.03.17 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 11 Seafreight

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

Check list container RSA



Data	14/04/19		
Firma leggibile operatore	L. Rossi V.159		
N.ro badge	15826		
Delivery note	7333420/414		
N.ro identificativo container	MSK03560433		
No.	OK	NOT OK	Note
1	Controllare che il container sia pulito, che non siano presenti oggetti estranei o rifiuti		
	✓		
2	Se Not Ok: chiedere all'autista camion di pulire, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"		
	✓		
3	Controllare che non ci sia condensa su tutte le superfici del container		
	✓		
4	Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"		
	✓		
5	Controllare che non ci siano macchie di umidità sul pavimento del container		
	✓		
6	Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"		
	✓		
7	Controllare su tutte le superfici del container che non ci siano buchi e fori (tolleranza massima 5 mm per accettare container)		
	✓		
7	Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"		
	✓		
Controllare che le riparazioni effettuate al container siano a tenuta Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"			
Controllare che le porte del container funzionino in modo opportuno e che le guarnizioni siano in buone condizioni Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"			
Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"			
Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"			
In caso di Not Ok allertare il Supervisor, l'impiegato addetto e documentare fotograficamente			

Elgiobian

Sede operativa:
Via Provinciale Botteghele di Portici, 213
80147 Ponticelli (NA), Italy

tel: 081 584 35 98
fax 081 584 50 30
mail: arelgiobiansrl@gmail.com

Data	Ora	Lettera di vettura	Operazione		Prenotazione
14-01-2025	09:00	422	Esportazione		0
I Presa MAGNA PT VIA DEI CICLAMINI, 70026 MODUGNO (BA) (BA)			II Presa SVEVATRANS VIA DEI GERANI, 5/7/9 70026 MODUGNO (BA) Tel. 080/5382526		
Per Ordine e Conto MAERSK A/S P.I. :DK53139655			Container Inviati 1 da 40' tipo H.C.		
Mezzo PHOENIX J 23-01-2025		Destinazione BUSAN		Porto NAPOLI	
Contenitore HSKU 9560439	Merce		Peso Kg.	Sigillo 3886730	
Compagnia MAERSK		Booking 248689908		Spedizioniere Doganale	
Terminal Ritiro Vuoto INTERCARRIER		Terminal Consegna Pieno FLAVIO GIOIA		Arrivo Ore	Partenza Ore
Sub Vettore	Iscrizione Albo	Targa Automezzo	Rimorchio XS164MC	Autista (Firma)	
Riferimento al carico	Targa Automezzo Vuoto GR811DH	Autista Vuoto (Firma) MAURO SALVATORE			
Annotazioni 61003019496					

COPIA PER IL DESTINATARIO

N.B.: Al caricatore e/o ricevitore e' fatto obbligo di applicare e/o rimuovere i sigilli in presenza dell'autista annotando l'operazione avvenuta sulla D.D.T. + L.D.V. Nel caso in cui il ricevitore richieda che il sigillo venga levato dal conducente, sempre in presenza di personale del ricevitore stesso, il conducente puo' farlo, ma obbligatoriamente deve indossare i DPI in suo possesso. Il vettore non risponde della qualita' e condizioni della merce contenuta nel cmt., ma solo della Legittimita' dei sigilli se ad esso apposti.